



- TEACHME -

‘Multimedia Didactics’

The Art and Science of Teaching Host Country Language

Uniwersytecka mapa drogowa dla cudzoziemców- mapowanie niezbędnych kroków w krajach partnerskich

COUNTRY NAME: POLSKA

Authors: Katarzyna Kasznicka, Edyta Weigel
Partner Organisation name: FRAME Foundation



Co-funded by
the European Union

This project has been funded with support from the European Commission. This publication reflects the views of the author and the Commission cannot be held responsible for any use which may be made of the information therein.

Table of contents

A. POZIOM KRAJOWY	3
1. Przebywanie w kraju i posiadanie statusu studenta	3
1.1 Wiza i sprawy związane z wjazdem do kraju	3
1.2 Podróżowanie po kraju przyjmującym (lotniska, pociągi, autobusy)	6
1.3 Ubezpieczenia	8
1.4 Informacje o innych ciekawych projektach i przewodnikach dla cudzoziemców	10
2. Lista kontrolna - sprawdź, czy masz wszystko.....	14
3. Dobrze wiedzieć.....	16
3.1 Bezpieczeństwo, sytuacje awaryjne lub nietypowe, numery alarmowe	16
3.2 Organizacje pomagające studentom zagranicznym	18
B. POZIOM LOKALNY	20
4. Lista uczelni i wydziałów w Łodzi oraz kursów językowych dla studentów międzynarodowych.....	20
4.1 Lista uczelni (ogólne strony przedstawiające listę potencjalnych uczelni)	20
4.2 Językowe kursy przygotowawcze dla studentów międzynarodowych.....	22
5. Procedury i wymagania wstępne na Uniwersytecie Łódzkim.....	25
5.1 Admission procedures	25
5.2 Scholarship system.....	27
6. Housing and living matters	30
6.1 Znalezienie zakwaterowania.....	30
6.2 Wynajem mieszkania: jak, gdzie, umowa najmu itp.....	32
6.3 Living expenses	35
6.4 Local transport.....	37
7. Informacje kulturalne	39
7.1 Nie możesz przegapić - krótki opis wybranych tradycyjnych imprez lokalnych.....	39
7.2 Spotkania towarzyskie w Łodzi.....	41
7.3 Życie studenckie, kalendarz akademicki	42
7.4 Fun facts from Łódź	43



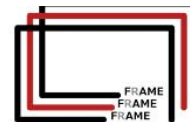
Johannes Gutenberg
Universität Mainz
(Germany)



PRISM Impresa Sociale
s.r.l.
(Italy)



PELICAN s.r.o.
(Czech Republic)



FRAME Fundacja Rozwoju
Aktywnosci
(Poland)



Universitatea
Transilvania
din Braşov

Universitatea
Transilvania Din Brasov
(Romania)



THE TEACH ME COMMUNITY

A. POZIOM KRAJOWY





1. Przebywanie w kraju i posiadanie statusu studenta

Ogólny opis tematu:




Każdy kraj ma swoje zasady i przepisy dotyczące przekraczania jego granic i studiowania w nim. Ważne jest, aby zająć się tym na wczesnym etapie procesu przygotowawczego do studiów za granicą, ponieważ sprawy organizacyjne dotyczące pobytu mogą być dość czasochłonne. W Polsce istnieje wiele instytucji i pomocnych stron internetowych udzielających wsparcia w tych procesach.




1.1 Wiza i sprawy związane z wjazdem do kraju




Słowa kluczowe:




-  zezwolenie na pobyt czasowy
-  zezwolenie na pobyt stały
-  rezydent długoterminowy UE
-  urząd wojewódzki

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Zalegalizować pobyt.
-  EN: Legalise your stay
-  UKR: Легалізувати своє перебування

-  PL: Złożyć wniosek o wydanie wizy.
-  EN: Apply for a visa.
-  UKR: Заява на візу.

-  PL: Uzyskać status rezydenta.
-  EN: Obtain resident status.
-  UKR: Отримати статус резидента.

-  PL: Urząd wojewódzki właściwy ze względu na miejsce pobytu.
-  EN: Provincial office with jurisdiction over the place of residence.
-  UKR: Провінційне управління з юрисдикцією за місцем проживання.

Aktywne linki z opisami
(w wersji krajowej i
angielskiej):

Legalizacja pobytu cudzoziemca w Rzeczypospolitej Polskiej jest procesem wieloetapowym, dlatego powinienś zainteresować się nią jeszcze przed rozpoczęciem studiów.

Cudzoziemiec planujący studia w Polsce powinien zalegalizować swój pobyt na czas nauki.

Studenci mogą dokonać tego na dwa sposoby - mogą ubiegać się o wizę lub pozwolenie na pobyt czasowy.

Obowiązkiem wszystkich studentów jest zalegalizowanie pobytu po 90 dniach od przekroczenia granicy Polski, niezależnie od tego czy wiza jest wymagana czy nie. Niedopełnienie tego obowiązku może skutkować deportacją.

wiza Schengen

Wiza Schengen jest wizą krótkoterminową wydawaną na pobyt do 90 dni w okresie 180 dni. Posiadacz tej wizy jest uprawniony do wjazdu na terytorium Polski i swobodnego podróżowania w obrębie strefy Schengen.

Wiza krajowa





Wiza krajowa jest wizą długoterminową uprawniającą do wjazdu i ciągłego pobytu na terytorium Polski przez okres jednego roku. Wiza ta uprawnia również do swobodnego przemieszczania się w obrębie strefy Schengen przez okres od 90 do 180 dni.

Aktywne linki z opisami
(w wersji krajowej i
angielskiej):




 **Przydatne informacje dla migrantów:**
<https://www.migrant.info.pl/strona-glowna.html>

 **Urząd do Spraw Cudzoziemców**
<https://udsc.gov.pl/en/cudzoziemcy/>





 **Centrum personalizacji dokumentów**
<http://www.cpd.mswia.gov.pl/dokumenty>






-  Polskie konsulaty i placówki dyplomatyczne za granicą
<https://www.gov.pl/web/dyplomacja/polskie-przedstawicielstwa-na-swiecie>
-  Urzędy Wojewódzkie w Polsce
<https://www.gov.pl/web/mswia/urzedyywojewodzkie>
-  Urząd do Spraw Cudzoziemców, Informacja o edukacji dla osób nie będących obywatelami polskimi:
<https://www.gov.pl/web/udsc/informacja-o-edukacji-dzieci-cudzoziemskich>
-  Przewodnik dla studentów międzynarodowych:
<https://ofma.info.pl/wp-content/uploads/2021/02/aktywny-student-przewodnik-dla-zagranicznych-studentow-2020.10.pdf>

Przewodnik dla migrantów po procedurach wizowych w Polsce, przygotowany w ramach projektu WhatToDoIf:

-  Przewodnik w języku angielskim:
https://drive.google.com/file/d/1ypRtkd-1L8Tn3b2UN7lo79J79_ASvuWB/preview?rm=minimal
-  Przewodnik w języku polskim: https://www.whattodoif.eu/site/wp-admin/admin-ajax.php?action=useyourdrive-preview&account_id=116119086953538984273&id=17-jOJ4fLN_7PI-GPs928ZSS7Zb7aPXOf&listtoken=7a016f40f71a2edc6249836226973039&docviewer=1
-  Przewodnik w języku ukraińskim:
https://www.whattodoif.eu/site/wp-admin/admin-ajax.php?action=useyourdrive-preview&account_id=116119086953538984273&id=15LXev9NmTQABCiDU7wFpDZaOX94losE4&listtoken=7a016f40f71a2edc6249836226973039&docviewer=1

	<p>Wideo przewodnik po procedurach wizowych w Polsce:</p> <p>  W języku ukraińskim: https://www.youtube.com/watch?v=uEdku1qqR4Y&list=PLYlaRSwGpWKkq8SOg2_pzCpAyJYgmp3S3&index=2</p> <p>  W języku angielskim i polskim: https://www.youtube.com/watch?v=oOQUxKxbNwE&list=PLYlaRSwGpWKkq8SOg2_pzCpAyJYgmp3S3&index=5</p>
<p>1.2 Podróżowanie po kraju przyjmującym (lotniska, pociągi, autobusy)</p>	
<p>Key words:</p> <ul style="list-style-type: none">  autobusem  pociągiem  bilet miesięczny  zniżka studencka 	
<p>Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:</p> <ul style="list-style-type: none">  PL: Skorzystać ze zniżki dla studentów.  EN: Take advantage of the student discount.  UKR: <i>Скористайтесь студентською знижкою.</i>  PL: Gdzie można kupić bilet miesięczny?  EN: Where can I buy a monthly ticket?  UKR: <i>Де можна купити місячний квиток?</i>  PL: Czy połączenie jest bezpośrednie, czy z przesiadkami?  EN: Is the connection direct or with transfers?  UKR: <i>З'єднання пряме чи з пересадками?</i> 	
<p>Krótki opis</p>	<p>Pewnie zastanawiasz się, jak możesz podróżować po Polsce lub do miasta, w którym będziesz studiować. Nie martw się, przygotowaliśmy przydatne informacje, dzięki którym dowiesz się jak tanio i wygodnie podróżować</p>

	<p>Obecnie posiadamy dwanaście lotnisk pasażerskich, z których możesz korzystać w podróżach po Polsce i międzynarodowych. W Polsce możesz korzystać ze wszystkich najbardziej znanych linii lotniczych, takich jak Ryanair, Wizzair, KLM, Turkish Airlines, British Airways, Iberia, Brussels Airlines itp. LOT to nasz krajowy przewoźnik, oferujący liczne połączenia lokalne i międzynarodowe.</p> <p>Najdogodniejsze połączenie kolejowe między dwoma miastami zawsze znajdziesz korzystając z https://rozklad-pkp.pl/en lub https://koleo.pl/en/, ale pamiętaj, że w Polsce mamy wiele spółek kolejowych (które konkurują ze sobą i nie sprzedają wspólnych biletów), więc sprawdź, która z nich działa w Twojej okolicy.</p> <p>Sprawdźcie szczegóły na stronach internetowych przewoźników, bo często można znaleźć ciekawe oferty specjalne dla studentów, np. semestralne karty przejazdowe. Aby sprawnie korzystać z tego środka polskiej komunikacji miejskiej, zachęcamy do wypróbowania strony https://jakdojade.pl, na której można znaleźć najlepsze połączenia między dwoma punktami w danym mieście lub miejscowości. Istnieje również wersja aplikacji na urządzenia z systemem Android i Apple. Jeśli szukasz ciekawych alternatyw, polecamy również podróżowanie po Polsce i za granicą za pomocą autobusów lub samolotów.</p>
<p>Active links with descriptions (in national and in English version):</p>	<p>PODRÓŻE:</p> <ul style="list-style-type: none">  https://www.pkp.pl/en/ - Polskie Koleje Państwowe (PKP) - połączenia dalekobieżne  https://polregio.pl/en/ - Pociągi Regionalne (PolRegio) - połączenia krótkodystansowe  https://www.mazowieckie.com.pl/en - Koleje Mazowieckie (województwo mazowieckie)  https://www.skm.warszawa.pl/en/ - Szybka Kolej Miejska (Warszawa) https://www.wkd.com.pl/en/ - Warszawska Kolej Dojazdowa (Warszawa)  http://www.skm.pkp.pl/ - Szybka Kolej Miejska (Gdańsk, Gdynia, Sopot)  https://www.kolejeslaskie.com/en/ - Koleje Śląskie (województwo śląskie)





-  <https://www.kolejedolnoslaskie.pl/> - Koleje Dolnośląskie (województwo dolnośląskie)
-  <https://koleje-wielkopolskie.com.pl/> - Koleje Wielkopolskie (woj. wielkopolskie)
-  <https://malopolskiekoleje.pl> - Koleje Małopolskie (województwo małopolskie)
-  <https://lka.lodzkie.pl/> - Łódzka Kolej Aglomeracyjna (województwo łódzkie)
-  <https://arriva.pl/en> - Arriva (województwa kujawsko-pomorskie, pomorskie, mazowieckie, warmińsko-mazurskie)

Autobusy:




-  <https://www.flixbus.com/> - Flixbus
-  <https://www.sindbad.pl/en/home> - Sindbad
-  <https://www.eurobus.pl/> - Eurobus
-  <https://pkspolonus.pl/> - Polonus
-  <https://luxexpress.eu/en> - Lux Express
-  <https://www.regiojet.com/> - Przedsiębiorstwo Komunikacji Samochodowej RegioJet (PKS) - Rozkład jazdy można znaleźć tutaj: <https://en.e-podroznik.pl/>




1.3 Ubezpieczenia




Słowa kluczowe:

-  polisa ubezpieczeniowa
-  ubezpieczenie zdrowotne
-  Zakład Ubezpieczeń Społecznych (ZUS)
-  Europejska karta ubezpieczenia zdrowotnego (EKUZ)

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Zaświadczenie od pracodawcy potwierdzające opłacanie składek
-  EN: Certificate from employer confirming payment of contributions
-  UKR: Довідка від роботодавця про сплату внесків/

-  PL: Druk potwierdzający przystąpienie do ubezpieczenia zdrowotnego
-  EN: A form confirming that you have joined the health insurance scheme
-  UKR: Форма, яка підтверджує, що Ви приєдналися до схеми медичного страхування

-  PL: Leczenie w ramach Narodowego Funduszu Zdrowia (NFZ)
-  EN: Treatment under the National Health Fund (NFZ)
-  UKR: Лікування за кошти Національного фонду охорони здоров'я

Krótki opis

Ubezpieczenie dla studentów może być obowiązkowe lub dobrowolne. Uczelnie publiczne wymagają od studentów zagranicznych posiadania ubezpieczenia zdrowotnego. Posiadanie ubezpieczenia zdrowotnego jest gwarancją korzystania z publicznej opieki zdrowotnej. Dowód ubezpieczenia zdrowotnego należy również przedstawić w momencie zapisywania się na studia lub przed rozpoczęciem roku akademickiego.

Studenci z krajów UE powinni być ubezpieczeni w swoich krajach, jeśli nie samodzielnie to przez własnych rodziców. Dowodem ubezpieczenia jest Europejska Karta Ubezpieczenia Zdrowotnego (EKUZ).


Pozostali studenci zobowiązani są do wykupienia komercyjnej polisy ubezpieczeniowej. Jeśli są objęci polisą ubezpieczeniową we własnym kraju, polisa wykupiona za granicą musi być przetłumaczona na język polski lub angielski (jeśli studia prowadzone są w języku angielskim) przez polskiego tłumacza przysięgłego. Kopię polisy wraz z oryginałem do wglądu należy dostarczyć do sekretariatu studiów.

W przypadku podjęcia przez studenta pracy, pracodawca jest zobowiązany do opłacania za swojego pracownika obowiązkowej składki na ubezpieczenie zdrowotne. Każdy pracownik ma prawo do zaświadczenia, że pracodawca odprowadza za niego składki do ZUS.


Jeśli studenci nie mogą być ubezpieczeni w swoich krajach ojczystych, istnieje możliwość zgłoszenia przez Uczelnię studenta zagranicznego do ubezpieczenia zdrowotnego. Procedura ta musi być jednak rozpoczęta przed rozpoczęciem studiów.


Niezależnie od obowiązkowego ubezpieczenia zdrowotnego, każdy może wykupić polisę w prywatnej firmie. Niemal każda firma przygotowuje oferty dedykowane studentom i uczniom. Składkę płaci się zazwyczaj co roku, a jej koszt mieści się w granicach 10-20 euro. Polisy, zakres ubezpieczenia i cenę, można porównać w internetowych porównywarkach, aby wybrać opcję, która wydaje nam się najlepsza.


Aktywne linki z opisami
(w wersji krajowej i
angielskiej):


 **FAQ, ubezpieczenia, Uniwersytet Łódzki:**
<https://www.uni.lodz.pl/en/covid-19/studenci-doktoranci-sluchacze/translate-to-english-start-faq>


Towarzystwa ubezpieczeniowe:


 Istnieje wiele towarzystw ubezpieczeniowych o zróżnicowanej ofercie medycznej, na przykład **PZU**, **AXA**,

 **Signal Iduna**, **Luxmed**. Niektóre portale oferują możliwość porównania takich ofert. Przykładami mogą być.

 znajduje się na:




 <https://rankomat.pl/ubezpieczenia-zdrowotne> lub

 <https://www.ubezpieczeniaonline.pl/zdrowotne/0.html> lub




 https://kioskpolis.pl/ubezpieczenie-zdrowotne-cudzoziemcowAviva:https://ubecud.pl/?gclid=Cj0KCQjw8O-VBhCpARIsACMvVLPbh4nkRv74-Wk_x5lB3zejd-8EvNDw9ovpwVVeTlw43TbZsl_CPhQaAofLEALw_wcB




1.4 Informacje o innych ciekawych projektach i przewodnikach dla cudzoziemców




Słowa kluczowe:

-  Przewodniki dla studentów
-  Erasmus+
-  Kariera

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Jakie są najbardziej popularne projekty dla studentów?
-  EN: What are the most popular projects for students?
-  UKR: Які є найпопулярніші проекти для студентів?

-  PL: Znalazłem świetny przewodnik dla zagranicznych studentów.
-  EN: I found a cool guide for international students.
-  UKR: я знайшов чудовий посібник для іноземних студентів.

-  PL: Gdzie mogę znaleźć staż dla studenta?
-  EN: Where can I find an internship for a student?
-  UKR: Де я можу знайти стажування для студента?

Krótki opis

Studia to czas, kiedy rośnie ciekawość i chęć poznawania świata, głód podróży i zapał do pracy. Coraz więcej uczelni wyciąga więc rękę do studentów, oferując im ciekawe programy praktyk zagranicznych. Podczas nich uczestnicy nie tylko zdobywają cenne doświadczenie zawodowe, ale także mają niepowtarzalną okazję do doskonalenia swoich umiejętności językowych. Z drugiej strony, po powrocie do kraju mają znacznie większe szanse na zapewnienie sobie prestiżowych stanowisk.

Erasmus+

Program Erasmus działa w Polsce od 1998 roku. Jego początki to program wymiany studentów, obecnie znacznie rozszerzył swoją działalność. Dzięki niemu studenci mogą wyjechać za granicę na część studiów lub praktyki zawodowe, uczelnie mają możliwość współpracy z partnerami zagranicznymi i organizowania projektów międzynarodowych. Kraje uczestniczące w programie Erasmus to 27 państw Unii Europejskiej, ponadto Szwajcaria, Norwegia, Islandia i Lichtenstein, a także kraje kandydujące do uczestnictwa w Unii, czyli Turcja i Macedonia.

Językiem obowiązującym na wymianie jest głównie angielski, choć zdarza się (jak np. w Niemczech, Włoszech czy Hiszpanii), że trzeba znać także drugi język, np. niemiecki, gdyż nie wszystkie przedmioty wykładane są po angielsku.

Aby wziąć udział w programie, uczelnia musi posiadać Kartę Uczelni Erasmusa. Dokument ten wydawany jest przez Komisję Europejską i uprawnia uczelnię do wysyłania studentów i pracowników na praktyki zagraniczne, organizowania międzynarodowych kursów i projektów.

W ramach programu Erasmus można również dofinansować wymianę. Uczelnia, która chce ubiegać się o środki na ten cel, powinna złożyć wniosek do Narodowej Agencji.

W programie może wziąć udział każdy student, ale liczba miejsc jest ograniczona - w przypadku większej liczby chętnych decyduje średnia ze studiów.

AIESEC

AIESEC to program wolontariatu i praktyk skierowany do studentów, absolwentów i maturzystów. Aby wziąć w nim udział, należy odbyć rozmowę z przedstawicielem organizacji i przejść test językowy. Następnie wystarczy uiścić opłatę w wysokości 300 zł i już otrzymuje się trzymiesięczny dostęp do bazy praktyk. Jeśli w tym czasie kandydat nie znajdzie niczego, co by mu odpowiadało, organizacja zwraca wpłaconą kwotę.

AIESEC organizuje programy wolontariackie praktycznie w każdym miejscu na świecie, a ich tematyka to głównie ochrona środowiska, spotkania międzykulturowe czy zapobieganie HIV. Pobyt może trwać od kilku tygodni do nawet sześciu miesięcy, a w tym czasie organizacja pokrywa studentowi przelot, zakwaterowanie, wyżywienie czy drobne wydatki.

Z kolei staże skierowane są do absolwentów szkół wyższych (do 30 roku życia). Ich tematyka jest bardzo zróżnicowana, od technicznych po biznesowe czy edukacyjne. Opłaty za staże są nieznacznie droższe niż wolontariat (400 zł). Warunkiem jest ukończenie studiów na kierunku odpowiadającym stażowi, który chcesz podjąć.

Camp America

Program ten pozwala połączyć letnią pracę ze zwiedzaniem Ameryki. Studenci biorący w nim udział mogą pracować na letnich obozach. Przydzielane są im różne stanowiska: od pracy w kuchni po animatora. Organizatorzy programu pokrywają wszystkie koszty przelotu i pobytu uczestników w Stanach. Studenci muszą jedynie załatwić sobie wizy pobytowe.

Aby wziąć udział w programie, należy zarejestrować się w systemie aplikacji, uiścić opłatę i umówić się na spotkanie z przedstawicielem organizacji. Następnie wystarczy dostarczyć niezbędne dokumenty, uiścić drugą opłatę i czekać na przydzielenie miejsca. Po otrzymaniu pozytywnej odpowiedzi wystarczy dokonać ostatecznej wpłaty i.... zacząć pakować walizki.

Programy stażowe pozwalają studentom i absolwentom zdobyć cenne doświadczenie i niezapomniane wrażenia, które wiążą się z dłuższym pobytem w obcym kraju lub na innym kontynencie.

Wiele projektów Erasmus+ może zaoferować Ci przydatne wsparcie jak np: **"WHATtoDOif - Effective guidance for successful integration of foreign communities through language acquisition"**, Projekt Erasmus+

	<p>W ramach projektu WHATtoDOif stworzono wiele przydatnych materiałów, aby pomóc nowo przybyłym cudzoziemcom, migrantom i uchodźcom w orientacji w systemach gospodarczych, edukacyjnych, społecznych i innych w kraju przyjmującym, zapobiegając w ten sposób ich wykluczeniu społecznemu lub silnemu uzależnieniu od społeczności etnicznej.</p> <p>Wśród materiałów do swobodnego pobrania znajdują się:</p> <p>Migrants Info & Glossary Compass - Zebrano tu informacje dla cudzoziemców dotyczące kluczowych obszarów życia w danym kraju, takich jak rynek pracy, edukacja, kwestie wizowe, opieka zdrowotna, warunki mieszkaniowe, prawa człowieka oraz uczestnictwo w życiu obywatelskim i politycznym. Znajduje się tu również słownik podstawowych zwrotów przydatnych w każdym z powyższych obszarów tematycznych, przetłumaczony na 16 języków (w tym polski i ukraiński).</p> <p>Mapa rozwiązań - Na podstawie zidentyfikowanych najczęstszych sytuacji problemowych, z którymi migranci mogą mieć do czynienia w kraju, do którego przyjechali, opracowano scenariusze "Co zrobić, jeśli?", zawierające sugestie i podpowiedzi, jak zachować się w danej sytuacji.</p> <p>Pakiet językowy, który oferuje pokrewne słownictwo i zwroty w językach partnerskich, został opracowany z ćwiczeniami do nauki podstawowych zwrotów i terminologii związanej z określonym obszarem tematycznym.</p> <p>WhatToDolf Videos - odpowiadające na prawdziwe, palące pytania, jakie mogą mieć cudzoziemcy i migranci po wjeździe do Polski.</p>
<p>Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):</p>	<p> Przewodnik dla uczniów: https://psrp.org.pl/wp-content/uploads/2020/09/Students-Guide-in-Poland.pdf?fbclid=IwAR0y5KbISdUQ7Wh5cSE9TvUhUnKKCMYIW5859yt_WVZMDWmEI2Jhlp6CZmA</p> <p> Informacje o praktykach dla studentów: https://students.pl/artykuly/zagraniczne-programy-stazowe-dla-studentow/</p> <p> WELCOME TO POLAND - info pakiet dla cudzoziemców mieszkających w Krakowie z wieloma przydatnymi materiałami na temat życia w Polsce ogólnie : https://krakow.pl/zalacznik/251029 (EN) i po polsku:</p>

[Przewodnik dla cudzoziemców mieszkających w Krakowie](#) (A guide for foreigners living in Krakow) w PL



Projekty międzynarodowe:

<https://www.gov.pl/web/edukacja-i-nauka/projekty-i-programy-miedzynarodowe>



Projekt WhatTOdolf:

www.WhatToDolf.eu

FB facebook.com/WhattoDoifproject







Kanał wideo bit.ly/3fcHnoG






2. Lista kontrolna - sprawdź, czy masz wszystko

Ogólny opis tematu - wprowadzenie związane z krajem:




Zawsze warto się przygotować i sprawdzić, czy jest się przygotowanym do studiowania za granicą. Każdy kraj może mieć inne wymagania formalne. Dlatego lista kontrolna może być inna dla każdego, ale wybierając się na studia w Polsce, przygotuj się zgodnie ze wskazaniem tego dokumentu.

Procedury i wymagania dotyczące przyjęcia:




-  kwestionariusz osobowy ze zdjęciem wygenerowany i wydrukowany z systemu rekrutacji internetowej IRK (wydruk kwestionariusza osobowego) ze wskazaniem kierunku studiów i czytelnym podpisem kandydata,
-  oryginał świadectwa ukończenia szkoły średniej lub dyplomu licencjata opatrzone klauzulą Apostille lub zalegalizowany w ambasadzie Rzeczypospolitej Polskiej w państwie, w którym wydano świadectwo lub dyplom*, wraz z ocenami, przetłumaczony na język polski przez tłumacza przysięgłego
-  zaświadczenie, że świadectwo lub dyplom uprawnia kandydata do podjęcia studiów w szkole wyższej na pierwszym lub drugim stopniu w kraju, w którym zostało wydane (nie jest wymagane w przypadku świadectw z UE, EOG, OECD, Ukrainy, Białorusi i Chin)
-  dokument potwierdzający znajomość języka polskiego na poziomie B2 z listy Uniwersytetu Łódzkiego

-  paszport - do wglądu
-  kopia dokumentu uprawniającego do studiowania na zasadach obowiązujących obywateli polskich (Karta Polaka, karta stałego pobytu, dowód osobisty obywatela UE, inne).
-  ważny dokument potwierdzający posiadanie ubezpieczenia zdrowotnego uprawniającego do korzystania z podstawowej opieki medycznej na terenie Rzeczypospolitej Polskiej
-  ważny dokument potwierdzający legalność pobytu w Polsce (np. wiza, karta pobytu) - do wglądu
-  jeśli jesteś stypendystą Programu dla Polonii im. W. Andersa - stosowna decyzja dyrektora NAWA (<https://nawa.gov.pl/en/nawa>).

Podróż:

-  paszport lub inny dokument potwierdzający tożsamość
-  wiza studencka lub legitymacja studencka uprawniająca do zniżek
-  Bilet na samolot/pociąg

Sprawy mieszkaniowe i bytowe:

-  paszport lub inny dokument potwierdzający tożsamość
-  umowa najmu w przypadku wynajmu mieszkania prywatnego
-  wniosek o przyznanie miejsca w domu studenckim





3. Dobrze wiedzieć

Ogólny opis tematu - wprowadzenie związane z krajem:




Przed wyjazdem na studia za granicę zawsze warto mieć informacje o zagrożeniach, jakie mogą występować na danym terenie, o poziomie bezpieczeństwa danego kraju, ale także o mieście, które student chce wybrać. Ponadto, każdy student zagraniczny musi mieć wcześniejszą wiedzę o różnych organizacjach, które mogą zaoferować pomoc obywatelom zagranicznym w trakcie ich pobytu na terytorium kraju przyjmującego oraz o organizacjach spoza systemu edukacyjnego, z którymi studenci zagraniczni mogą współdziałać z różnych powodów.




3.1 Bezpieczeństwo, sytuacje awaryjne lub nietypowe, numery alarmowe




Słowa kluczowe:

-  Bezpieczeństwo
-  Zdrowie
-  Помощь
-  Numery alarmowe

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Muszę zadzwonić na policję.
-  EN: I have to call the police.
-  UKR: Мені потрібно викликати поліцію.

-  PL: Potrzebuję pomocy lekarza.
-  EN: I need the help of a doctor.
-  UKR: Мені потрібна допомога лікаря.

-  PL: Jaki jest numer alarmowy na pogotowie ratunkowe?
-  EN: What is the emergency number for the emergency room?
-  UKR: Який номер має служба швидкої допомоги?

Krótki opis




Łódź jest bardzo przyjaznym, spokojnym miejscem do życia. Nie różni się pod tym względem od innych dużych miast. Statystyki mówią, że Łódź z roku na rok jest coraz bezpieczniejsza. Takie dane przedstawia zarówno Policja, jak i Straż Miejska.

	<p>W Polsce obowiązują cztery podstawowe numery alarmowe, do których należą: Europejski numer alarmowy (112), numer Policji (997), Straży Pożarnej (998) oraz Pogotowia Ratunkowego (999).</p> <p>Pogotowie energetyczne: 991 Pogotowie gazowe: 992 Pogotowie ciepłownicze: 993 Pogotowie wodociągowe: 994 Pomoc drogowa: 981 Straż miejska: 986 Infolinia Ministerstwa Spraw Zagranicznych: (+48) 22 523 88 80 Infolinia Narodowego Funduszu Zdrowia: 800 190 590 Infolinia Komisarza Praw Człowieka: 800 676 676 Helsińska Fundacja Praw Człowieka: (+48) 22 556 44 40 Infolinia Rzecznika Praw Pacjenta: 800 190 590 Międzynarodowa Organizacja do Spraw Migracji: (+48) 22 490 20 44</p>
<p>Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):</p>	<ul style="list-style-type: none">  Numery alarmowe: https://www.gov.pl/web/numer-alarmowy-112/inne-numery-alarmowe  Pomoc w nagłych wypadkach: https://pacjent.gov.pl/system-opieki-zdrowotnej/gdzie-znajde-pomoc-w-naglym-przypadku  Pomoc psychologiczna: http://pokonackryzys.pl/  Przewodnik dla migrantów po usługach zdrowotnych w Polsce przygotowany w ramach projektu WhatToDoIf: <ul style="list-style-type: none"> o Przewodnik w języku angielskim: https://drive.google.com/file/d/1nKTMEO4DraJNOvMI2MFx5Z45Qi_DNxs/preview?rm=minimal o Przewodnik w języku polskim: https://www.whattodoif.eu/site/wp-admin/admin-ajax.php?action=useyourdrive-preview&account_id=116119086953538984273&id=13Khvgl5ndwK3yyrwHOO6gBgyLUENBZaX&listtoken=7a016f40f71a2edc6249836226973039&docviewer=1




- Przewodnik w języku ukraińskim:
https://www.whattodoif.eu/site/wp-admin/admin-ajax.php?action=useyourdrive-preview&account_id=116119086953538984273&id=1C9I_Z8-kc2xPXNOYX6u7zipib78zToHW&listtoken=7a016f40f71a2edc6249836226973039&docviewer=1
-  Finansowanie leczenia cudzoziemców w Polsce (wer. PL)
<https://www.gov.pl/web/zdrowie/finansowanie-leczenia-cudzoziemcow-w-polsce>
-  Ogólne informacje dotyczące dostępu do opieki zdrowotnej podczas pobytu czasowego w Polsce (wer. PL i EN),
https://www.ekuz.nfz.gov.pl/en/info_dla_uprawnionych_z_innych/general-informationconcerning-access-health-care-during-temporary--0
-  Ministerstwo Zdrowia (wer. PL), <https://www.gov.pl/web/zdrowie>
-  Narodowy Fundusz Zdrowia - NFZ (wer. PL) , <http://www.nfz.gov.pl/>
-  Portal z informacjami dla migrantów (wer. EN, PL, RU, UA, CHN, VN, AM), <https://www.migrant.info.pl/home.html>
 - Rzecznik Praw Pacjenta - <http://www.bpp.gov.pl>







3.2 Organizacje pomagające studentom zagranicznym

Słowa kluczowe:

-  prawa ucznia
-  wsparcie
-  organizacje pozarządowe

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Potrzebuję pomocy.
-  EN: I need help.
-  UKR: Мені потрібна допомога.

-  PL: Kto może pomóc mi w razie łamania praw studenta?
 EN: Who can help me with student rights violations?
 UKR: Хто мені може допомогти у разі порушення прав студента?
-  PL: Mam problem na uczelni.
 EN: I have a problem at the university.
 UKR: У мене проблема у виші.

Krótki opis


Niezależne Zrzeszenie Studentów to organizacja studencka z 40-letnią historią działająca w duchu patriotycznym. Tworzą ją młodzi ludzie o niezwykle wyobraźni i niezaspokojonej ciekawości świata. Dzięki swojej działalności NZS wspiera rozwój kulturalny, naukowy i społeczny studentów, a gdy trzeba, walczy o ich prawa.

Parlament Studentów Rzeczypospolitej Polskiej jest niezależną ogólnopolską organizacją, która jest ustawowym przedstawicielem wszystkich studentów w Polsce. Skupia samorządy studenckie ze wszystkich uczelni publicznych i niepublicznych w kraju.

AIESEC to globalna, niezależna organizacja kierowana przez młodych ludzi, działająca w ponad 100 krajach i terytoriach na poziomie lokalnym, krajowym i globalnym. W Polsce od ponad 50 lat rozwija cechy przywódcze u młodych ludzi poprzez praktyczne doświadczenie w projektach wspierających wymianę międzynarodową. AIESEC nie dyskryminuje ze względu na płeć, orientację seksualną, przekonania religijne, pochodzenie etniczne i społeczne oraz poglądy polityczne.

Aktywne linki z opisami
(w wersji krajowej i
angielskiej):

 **Niezależne Zrzeszenie Studentów**
<https://nzs.org.pl/>

 **Parlament Studentów Rzeczypospolitej Polskiej**
<https://psrp.org.pl/>

 **AIESEC**
<https://aiesec.pl/>

B. POZIOM LOKALNY

4. Lista uczelni i wydziałów w Łodzi oraz kursów językowych dla studentów międzynarodowych

Ogólny opis tematu.

W Łodzi i regionie działa 7 uczelni publicznych i ponad 11 uczelni prywatnych. W naszym mieście można studiować niemal wszystkie kierunki, ale na uwagę zasługuje oferta Uniwersytetu Łódzkiego, Uniwersytetu Medycznego, Szkoły Filmowej i Politechniki Łódzkiej. Uniwersytet Łódzki oferuje studia na 12 wydziałach i ponad 150 kierunkach. Można tu studiować w języku polskim i angielskim.




Kształcenie w języku angielskim oferuje 18 kierunków. Zapewne z tego powodu na Uniwersytecie Łódzkim studiuje coraz więcej studentów zagranicznych. W każdym roku akademickim studia na UL rozpoczyna ponad 600 studentów zagranicznych, a około 100 młodych ludzi przyjeżdża do Łodzi na coroczne wymiany studenckie. W roku akademickim 2021/2022 na Uniwersytecie Łódzkim będzie studiować ponad 3.000 studentów zagranicznych. A jeśli dodać do tego 4 tys. międzynarodowych studentów innej publicznej uczelni - Politechniki Łódzkiej, stanie się jasne, że międzynarodowe środowisko studenckie jest w Łodzi naprawdę liczne.




4.1 Lista uczelni (ogólne strony przedstawiające listę potencjalnych uczelni)




Słowa kluczowe:

-  wydział
-  główne
-  dziekanat

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Czy w Łodzi znajdę uczelnię techniczną?
-  EN: Will I find a technical university in Łódź?
-  UKR: Чи у Лодзі є вищі технічні навчальні заклади?

-  PL: Jakie kierunki oferują łódzkie uczelnie?
-  EN: What majors are offered by Lodz universities?
-  UKR: Які факультети пропонують вищі навчальні заклади Лодзі?

-  PL: Planuję aplikować na uczelnię publiczną.
-  EN: I'm planning to apply to a public university.
-  UKR: Я планую подавати документи державного ВНЗ.

Krótki opis

Pewnie już zdecydowałeś, co będziesz studiować w Polsce, ale nic nie stoi na przeszkodzie, abyś przyjrzał się różnym możliwościom.

Wszystkie Uczelnie w regionie łódzkim to nowoczesne ośrodki naukowe z wieloletnią tradycją. Nie ma w Polsce drugiej uczelni, która kształci filmowców, a projekty Politechniki Łódzkiej zdobywają międzynarodowe uznanie.

Co roku miasto organizuje Festiwal Nauki, podczas którego można zapoznać się z najnowszymi trendami badawczymi prowadzonymi na łódzkich uczelniach. Celem tej imprezy jest promocja osiągnięć łódzkich środowisk naukowych i artystycznych, popularyzacja nauki i sztuki oraz integracja środowiska akademickiego z ogółem mieszkańców miasta. Festiwal odbywa się zazwyczaj w kwietniu.

Warto także sprawdzić ofertę, jaką przygotował Uniwersytet Łódzki - uczelnia, która powstała w 1945 roku i jest obecnie jedną z największych polskich uczelni. Będąc już studentem UL, można liczyć na zniżki w opłatach za studia.

Chcemy jednak przypomnieć, że każdy system szkolnictwa wyższego może być nieco inny, dlatego przygotowaliśmy kilka podstawowych informacji. Rok akademicki rozpoczyna się 1 października i trwa do końca czerwca. W lipcu zazwyczaj odbywają się obrony prac dyplomowych. Jak wszystkie uczelnie europejskie, system w Polsce oparty jest na systemie ECTS = European Credit Transfer and Accumulation System. ECTS pomaga w uznawaniu studiów studenta pomiędzy różnymi instytucjami i krajowymi systemami edukacyjnymi. W Polsce jeden rok akademicki odpowiada 60 punktom ECTS.

Oprócz kalendarza akademickiego warto pamiętać również o kalendarzu studenckiego życia kulturalnego. Festiwal Studentów - Juwenalia odbywa się zazwyczaj w maju, ale o nim również dowiedzie się w kolejnym punkcie.

Aktywne linki z opisami
(w wersji krajowej i
angielskiej):


Kalendarz akademicki:

<https://www.uni.lodz.pl/en/students-zone/studies/academic-calendar>



Lista lokalnych uczelni:

<https://studyinlodz.com.pl/>



Szkoła Filmowa

<https://www.filmschool.lodz.pl/>



Politechnika Łódzka

<https://p.lodz.pl/en>



Uniwersytet Medyczny

<https://umed.pl/>



Kierunek studiów w wyszukiwarce UL:

<https://www.uni.lodz.pl/strefa-kandydata/oferta-studiow>

4.2 Językowe kursy przygotowawcze dla studentów międzynarodowych

Słowa kluczowe:



Studium Języków Obcych/Studium Języków Obcych



Studium Języka Angielskiego/Study of English

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:



PL: Jak dojechać do ulicy Uniwersyteckiej 3?



EN: How to get to University Street 3?



UKR: Як дістатися до вулиця Університетська 3?



PL: Gdzie odbywają się egzaminy z języka polskiego?



EN: Where are the Polish language exams held?



UKR: Де проходять іспити з польської мови?



PL: Jaki jest wymagany poziom języka polskiego?



EN: What is the required level of Polish language?











UKR: Який необхідний рівень польської мови?

Krótki opis

Studenci zagraniczni wjeżdżający do Polski muszą wykazać się znajomością języka polskiego na poziomie minimum B2.

Jeśli posiadasz jeden z wymienionych certyfikatów, możesz być pewien, że spełniłeś ten warunek:

-  certyfikat Państwowej Komisji Poświadczania Znajomości Języka Polskiego jako Obcego lub certyfikat Państwowej Komisji Poświadczania Znajomości Języka Polskiego jako Obcego;
-  polskie świadectwo maturalne lub dokument zagraniczny uznany za równoważny świadectwu maturalnemu, jeżeli kształcenie było prowadzone w języku polskim;
-  dyplom ukończenia studiów wyższych w zakresie filologii polskiej lub lingwistyki stosowanej w języku polskim;
-  dyplom ukończenia studiów wyższych, jeżeli językiem wykładowym był wyłącznie język polski;
-  dokument potwierdzający ukończenie szkoły ponadgimnazjalnej, o której mowa w art. 18 ust. 1 Prawa oświatowego, jeżeli nauka posiadacza dokumentu w takiej szkole trwała nie krócej niż 2 lata;
-  dokument poświadczający kształcenie w zakresie języka polskiego za granicą jako przedmiotu w szkole funkcjonującej w systemie oświaty kraju zamieszkania potwierdzony oceną co najmniej dobrą, jeżeli kształcenie posiadacza dokumentu w zakresie takiego przedmiotu trwało nie krócej niż 4 lata;
-  dokument potwierdzający ukończenie kursu języka polskiego przygotowującego do studiów w Polsce w jednostce posiadającej akredytację Narodowej Agencji Wymiany Akademickiej do prowadzenia takich kursów;
-  dokument potwierdzający weryfikację biegłości w posługiwaniu się językiem polskim na poziomie B2 przed Komisją powołaną w Studium Języka Polskiego dla Cudzoziemców Uniwersytetu Łódzkiego.

Zawsze jednak możesz skorzystać z oferty Studium Języków Obcych oraz Centrum Języka Angielskiego (English Language Centre), gdzie możesz się dalej rozwijać. Obie instytucje oferują studentom UL 10% zniżki na kursy. Ceny za semestr, w zależności od intensywności kursów, wahają się od 67 do 140 euro za semestr. Do wyboru masz język angielski (w tym specjalistyczny kurs terminologii prawniczej TOLES) niemiecki, hiszpański i francuski.

Aktywne linki z opisami
(w wersji krajowej i
angielskiej):



Podstawowe informacje:

<https://www.uni.lodz.pl/en/student-zone/development/languages>



Studium Języków Obcych :

<https://www.sjo.uni.lodz.pl/>



Studium Języka Angielskiego:

<https://www.elc.uni.lodz.pl/>

5. Procedury i wymagania wstępne na Uniwersytecie Łódzkim.

Ogólny opis tematu - wprowadzenie związane z krajem:




Od kilku lat Uniwersytet Łódzki zajmuje trzecie miejsce pod względem liczby studentów zagranicznych wybierających studia w Polsce. Uczelnia rozwija się dynamicznie i obecnie oferuje nauczanie na 12 wydziałach, a jednostki zamiejscowe Uniwersytetu zapewniają programy na 100 kierunkach studiów i 160 specjalnościach. Ponadto uczelnia oferuje kilka programów doktoranckich, ponad 50 programów studiów podyplomowych (w tym program MBA oraz finansowanych z EFS), a także studia w języku angielskim, francuskim, niemieckim i hiszpańskim. Rekrutacją, zakwaterowaniem i pomocą oferowaną studentom zagranicznym zajmuje się specjalna jednostka: International Relations Office.




5.1 Admission procedures




Słowa kluczowe:

-  wydział
-  dziekanat
-  rekrutacja
-  System Internetowej Rejestracji Kandydatów

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: terminy rekrutacji
-  EN: recruitment deadlines
-  UKR: терміни набору

-  PL: Gdzie mieści się biuro ds współpracy z zagranicą?
-  EN: Where is the International Relations Office located?
-  UKR: Де знаходиться офіс міжнародної співпраці?

-  PL: Jakie są wymagane dokumenty?
-  EN: What documents are required?
-  UKR: Які документи потрібні?

Krótki opis



Uniwersytet Łódzki o uczelnia, która od wielu lat rozwija infrastrukturę informatyczną i otwiera się na studentów zagranicznych. Dlatego też rekrutacja studentów zagranicznych odbywa się wyłącznie poprzez system Internetowej Rejestracji Kandydatów (IRK). Pamiętaj, aby wpisać swoje imię i nazwisko, takie jak w paszporcie. Po uzupełnieniu wszystkich danych wybierz kierunek studiów. Za każdy kierunek, na który się zapiszesz, będziesz musiał wnieść opłatę rekrutacyjną w wysokości ok. 85 zł (ok. 16 euro), zgodnie z informacją na czerwiec 2022 r. Poprzez system kandydaci przesyłają też najważniejsze dokumenty. Na język polski muszą być przetłumaczone świadectwa ukończenia szkoły średniej oraz dyplomy ukończenia poprzednich kierunków. Dokumenty muszą być przetłumaczone przez tłumacza przysięgłego. Terminowe ich przesłanie jest bardzo ważne, ponieważ uczelnia musi przeliczyć oceny studenta z innego systemu edukacji. Wydział, do którego aplikuje kandydat, wskazuje i przelicza oceny ze świadectwa maturalnego/dyplomu uzyskanego za granicą. Oceny są przeliczane na punkty i wprowadzane do IRK. Należy pamiętać, że niektóre kierunki wymagają języka polskiego na maturze. Ponadto zagraniczna matura musi zawierać przedmioty wymagane na danym kierunku.



Student zobowiązany jest do przedstawienia certyfikatu z języka polskiego (poziom B2). Jeśli jednak nie ma żadnego z dokumentów potwierdzających wymagany poziom kompetencji językowych certyfikatów/dokumentów, podczas rekrutacji można poprosić o test z języka polskiego online. Test jest dostępny dla kandydatów, którzy wnieśli opłatę rekrutacyjną.



Po uzyskaniu informacji o zakwalifikowaniu się do programu, student zobowiązany jest do złożenia wymaganych dokumentów, których listę przygotowaliśmy. Studenci zagraniczni składają dokumenty w Biurze Współpracy z Zagranicą. Z myślą o Was Biuro przygotowało specjalny przewodnik rekrutacyjny, warto więc dokładnie zapoznać się ze stroną internetową tej jednostki uniwersyteckiej.



Warto też pamiętać o terminach rekrutacji, która rozpoczyna się na początku maja, a możliwość rekrutacji online kończy się zwykle na początku lipca. Terminy te mogą jednak co roku ulegać zmianie, dlatego warto na bieżąco śledzić obowiązujące terminy dla studentów.



Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):



 **Procedury przyjęcia na Uniwersytet Łódzki:**
 <https://www.uni.lodz.pl/en/required-documents>

 **Zasady rekrutacji studentów zagranicznych:**
 <https://www.uni.lodz.pl/strefa-kandydata/rekrutacja/studenci-zagraniczni>

 **Wyszukiwarka kierunków studiów na UL:**
 <https://www.uni.lodz.pl/strefa-kandydata/oferta-studiow/i-stopnia>




 **Biuro Współpracy Międzynarodowej UL:**
 <https://bwz.uni.lodz.pl/>

 **Program Erasmus+ na UL:**
 <https://bwz.uni.lodz.pl/llp-erasmus-studia>







 **Przewodniki dla studentów, wersja angielska:**
 <https://www.uni.lodz.pl/en/prospective-student-zone/admission>




5.2 Scholarship system

Słowa kluczowe:

-  stypendium socjalne/ stypendium rektora
-  stypendium ministerialne
-  zewnętrzne programy stypendialne

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Gdzie znajdę dokumenty stypendialne?
-  EN: Where can I find the scholarship documents?
-  UKR: Де я могу знайти документи на отримання стипендії?
-  PL: Dokumenty składamy w formie papierowej, osobiście.
-  EN: The documents shall be submitted in paper form, in person.
-  UKR: Подаємо документи в паперовому вигляді, особисто.

-  PL: Samodzielnie aplikować o stypendium zewnętrzne.
-  EN: Independently apply for an external scholarship.
-  UKR: самостійно претендувати на зовнішню стипендію












Krótki opis

Studenci zagraniczni, którzy rozpoczęli studia na Uniwersytecie Łódzkim w roku 2019/2020 lub później mogą ubiegać się o: Stypendium socjalne, Stypendium Rektora, Stypendium Ministra, Jednorazową zapomogę, Stypendium dla osób niepełnosprawnych zarówno jeśli studiują w oparciu o odpłatne jak i nieodpłatne studia. Stypendium socjalne to stała kwota w wysokości około 55 euro miesięcznie. Przyznawane jest studentom, których dochód na osobę w rodzinie nie przekracza ustawowych kwot. Wnioski o to stypendium można składać już od połowy maja. Jeśli chcesz mieć pewność, że stypendium będzie Ci wypłacane od nowego roku akademickiego, powinieneś złożyć wniosek jak najwcześniej.

Stypendium rektora jest nagrodą za dobre wyniki w nauce i przyznawane jest 10% najlepszych studentów na każdym kierunku studiów. Wnioski składane są od połowy października do początku listopada w dwóch wersjach: poprzez uczelniany system obsługi studentów (USOS) oraz w formie papierowej w dziekanacie wydziału. Aby złożyć wniosek, należy zalogować się na swoje konto w USOSweb, przejść do zakładki "Dla wszystkich" -> "Wnioski" i wybrać wniosek o stypendium rektora w zależności od kierunku, o który chce się ubiegać. Możliwe jest złożenie wniosku tylko z jednego kierunku, nawet jeśli student studiuje ich kilka.

Stypendium ministerialne, to stypendium za wybitne osiągnięcia naukowe. O takie stypendium w Twoim imieniu może ubiegać się tylko Rektor, a procedury związane z wewnętrznym naborem potencjalnych stypendystów ustalane są na każdej Uczelni, dlatego po więcej szczegółów skontaktuj się ze swoim dziekanatem.

Jeśli nagle znalazłeś się w przejściowo trudnej sytuacji materialnej lub życiowej, możesz ubiegać się o bezzwrotne stypendium, które przyznaje Wydziałowa Komisja Stypendialna i Opiekuńcza lub Rektor. Wniosek o jednorazową zapomogę składamy za pomocą systemu USOS oraz w formie papierowej w dziekanacie. Tego typu wsparcie można otrzymać nie więcej niż dwa razy w roku akademickim (chyba, że komunikat Rektora mówi inaczej) i jednorazowo może to być kwota około 370 euro.

	<p>Stypendium dla studentów niepełnosprawnych jest niezależne od dochodu i przyznawane na podstawie orzeczenia o niepełnosprawności. Aby je otrzymać, należy najpierw złożyć wniosek z oryginałem orzeczenia o niepełnosprawności w Akademickim Centrum Wsparcia. Terminy i zasady przyznawania tego stypendium są takie same jak w przypadku stypendium socjalnego.</p> <p>Wszystkie wnioski o stypendia z Uczelni składane są w formie papierowej. Musisz też pamiętać o obowiązujących terminach, gdyż procedury trwają czasem 2-3 miesiące. Jeśli złożysz wniosek zbyt późno, stypendium zostanie Ci wypłacone dopiero po otrzymaniu pozytywnej decyzji władz Uczelni. Stypendia nie są wypłacane wstecz. Możliwość ta dotyczy wszystkich studentów zagranicznych. W przypadku stypendium socjalnego konieczne jest spełnienie dodatkowych warunków, które szczegółowo opisane są na stronie Uniwersytetu Łódzkiego.</p> <p>Ponadto na stronie Uniwersytetu Łódzkiego znajdują się informacje o wielu stypendiach zewnętrznych. Pamiętaj, że ubieganie się o stypendium to Twoja osobista sprawa i musisz wykazać się samodzielnością. Uczelnia udziela informacji, ale złożenie wniosku, pilnowanie terminów składania wniosków to sprawa własna studenta.</p>
Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):	<ul style="list-style-type: none">  Stypendia dla studentów zagranicznych na UL:  https://www.uni.lodz.pl/strefa-studenta/wsparcie/stypendia-dla-studentow-miedzynarodowych  Stypendia zewnętrzne.  Program stypendialny Santandes:  https://www.becas-santander.com/pl/index.html  Stypendia w programie "Młodzi w Łodzi":  https://uml.lodz.pl/edukacja/stypendia/stypendia-mlodzi-w-lodzi/  Stypendium Marszałka Województwa Łódzkiego:  https://www.lodzkie.pl/edukacja/konkursy/stypendia  Program CEEPUS:  https://www.nawa.gov.pl/studenci/studenci-polscy/ceepus






6. Housing and living matters

Ogólny opis tematu - wprowadzenie związane z krajem:




Znalezienie zakwaterowania nie jest łatwe, ale oto kilka wskazówek, które pomogą Ci znaleźć idealne miejsce na pobyt w Polsce. W tym procesie celem jest uniknięcie nieprzyjemnych doświadczeń i znalezienie miejsca, w którym można się zrelaksować i spędzić czas z przyjaciółmi. Większość studentów międzynarodowych mieszka albo w akademikach albo w mieszkaniach prywatnych.




6.1 Znalezienie zakwaterowania




Słowa kluczowe:

-  wynajem
-  mieszkanie
-  agencje nieruchomości
-  przeglądanie ofert
-  rejestracja

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:





-  PL: Przeglądam oferty mieszkań do wynajęcia.
-  EN: I am browsing the offers of apartments for rent.
-  UKR: Я переглядаю пропозиції оренди квартир.

-  PL: Melduję się na pobyt czasowy/stały.
-  EN: I am registering for a temporary / permanent residence
-  UKR: Я реєструю тимчасове/постійне місце проживання.

-  PL: Zbieram niezbędną dokumentację do wynajęcia mieszkania.
-  EN: I am collecting the necessary documentation for renting an apartment
-  UKR: Я збираю необхідні документи для оренди квартири.

Krótki opis


Jednym z najważniejszych aspektów do rozwiązania po przybyciu do obcego kraju jest znalezienie zakwaterowania. Dostępnych jest kilka opcji, jednak decyzją, z którą każdy boryka się po przyjeździe jest to,

	<p>czy wynająć czy kupić mieszkanie. Mieszkanie można wyszukać w danej okolicy korzystając z usług agencji nieruchomości lub szukając na własną rękę w Internecie.</p> <p>Typowe rodzaje zakwaterowania w Polsce to mieszkania w bloku lub domu położonym samodzielnie lub w zabudowie szeregowej. Inną alternatywą jest dzielenie mieszkania z innymi osobami. Jest to rozwiązanie ekonomiczne, ponieważ opłata za mieszkanie jest dzielona między mieszkańców. Innym niedrogim rozwiązaniem mogą być hostele.</p> <p>Ponadto studenci mogą ubiegać się o zakwaterowanie w akademiku uniwersyteckim. O miejsce w akademiku mogą ubiegać się studenci studiów licencjackich, magisterskich i doktoranckich. Pierwszeństwo w ubieganiu się o miejsce w akademiku mają studenci studiów stacjonarnych, których odległość od miejsca zamieszkania utrudniała codzienny dojazd do uczelni.</p> <p>Samodzielne poszukiwanie jest stosunkowo łatwe, ale też związane z pewnym ryzykiem np. bycia oszukany przez nieuczciwych sprzedawców lub wynajmujących. Z tego punktu widzenia pomocne mogą być agencje nieruchomości specjalizujące się w wynajmie lub sprzedaży mieszkań. Rzetelne agencje posiadają licencje nieruchomości. Z agencją nieruchomości podpisujesz umowę pośrednictwa, która jasno określa warunki współpracy i wynagrodzenie za znalezienie mieszkania.</p>
Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):	Video przewodnik po Mieszkalnictwie w Polsce:   W języku angielskim i polskim: https://www.youtube.com/watch?v=MrpZQumfnE4&list=PLYlaRSwGpWkq8SOg2_pzCpAyJYgmp3S3&index=3   W języku ukraińskim: https://www.youtube.com/watch?v=KVixBFUNYLE&list=PLYlaRSwGpWkq8SOg2_pzCpAyJYgmp3S3&index=4

Jeśli chcesz znaleźć mieszkanie lub dom, zacznij poszukiwania w Internecie. Istnieją specjalne portale ogłoszeniowe, w których można znaleźć ciekawe oferty:

-  www.olx.pl
-  www.otodom.pl
-  www.lento.pl
-  www.allegro.pl
-  www.gumtree.pl
-  www.portalmieszkanowy.pl
-  www.domiporta.pl
-  www.nieruchomosci-online.pl

Akademiki Uniwersytetu Łódzkiego:

-  <https://www.uni.lodz.pl/strefa-studenta/kampus/akademiki/zasady-ubiegania-sie-o-miejsce-w-domach-studenckich>

Dormiory w Łodzi:





-  <http://en.akademiki.org/>

BaseCamp Łódź:




-  <https://www.basecampstudent.com/student/lodz-rewolucji/>

6.2 Wynajem mieszkania: jak, gdzie, umowa najmu itp.


Słowa kluczowe:


-  wynajem mieszkania
-  akademik
-  wynajem
-  umowa najmu

Key language phrases translated into English and language of the minority:

-  PL: Szukam mieszkania do wynajęcia.
-  EN: I am looking for an apartment to rent.
-  UKR: Шукаю квартиру в оренду.

 PL: Mieszkam w akademiku.

 EN: I live in a dormitory.

 UKR: Я мешкаю в гуртожитку.

 PL: Co powinna zawierać umowa najmu mieszkania?

 EN: What should an apartment rental agreement contain?









 UKR: Що повинен містити договір оренди квартири?

Krótki opis

Najpopularniejszą formą potwierdzenia miejsca zamieszkania w przypadku wynajmu mieszkania lub domu jest umowa najmu, która powinna być sporządzona w formie pisemnej. Oprócz zagwarantowania sobie praw, podpisanie umowy najmu ma jeszcze jedną zaletę - w przypadku ubiegania się o zezwolenie na pobyt czasowy, potwierdza ona Twoje miejsce zamieszkania. Dokument ten powinieneś dołączyć do wniosku o pobyt. Umowa najmu powinna być sporządzona w dwóch egzemplarzach, dla każdej ze stron. Powinna zawierać następujące informacje:

Nie zapomnij podpisać umowy!

Umowa jest nieważna bez podpisu obu stron.

-  miejsce i datę zawarcia umowy,
-  nazwa stron i ich dane identyfikacyjne (dane osobowe, NIP / PESEL, seria i numer dowodu osobistego),
-  szczegółowy opis lokalu mieszkalnego, jego stanu, powierzchni (najlepiej podanie powierzchni użytkowej - zgodnie z wpisem do księgi wieczystej), wyposażenia,
-  wysokość czynszu oraz informacje o składnikach czynszu, koszty eksploatacyjne (kto pokrywa koszty zużycia energii elektrycznej, wywozu śmieci itp),
-  czas trwania umowy,
-  warunki rozwiązania umowy,
-  prawa i obowiązki stron umowy (również brak prawa do podnajmu osobom trzecim, prawa do dokonywania zmian w konstrukcji),
-  podpisy stron.

Aktywne linki z opisami
(w wersji krajowej i
angielskiej):

Wzór umowy najmu mieszkania:



<https://poradnikprzedsiębiorcy.pl/-umowa-najmu-lokalu-wzor-z-omowieniem>

Zasady ubiegania się o akademik:



<https://www.uni.lodz.pl/strefa-studenta/kampus/akademiki/zasady-ubiegania-sie-o-miejsce-w-domach-studenckich>

Poradnik dla studentów zawierający praktyczne informacje na temat wynajmu mieszkań:



https://psrp.org.pl/wp-content/uploads/2020/09/Students-Guide-in-Poland.pdf?fbclid=IwAR0y5KbISdUQ7Wh5cSE9TvUhUnKKCMYIW5859yt_WVZMDWmEI2Jhlp6CZmA

Poradnik dla migrantów na temat HOUSINGU w Polsce przygotowany w ramach projektu WhatToDoIf:













Poradnik w języku angielskim:
https://drive.google.com/file/d/1Pjm--QNpB6QtiuAWrWv11Le0Jue_5IEC/preview?rm=minimal









Poradnik w języku polskim: https://www.whattodoif.eu/site/wp-admin/admin-ajax.php?action=useyourdrive-preview&account_id=116119086953538984273&id=1BogRTt3a6DqQff9A1JwpmZmSB6OCDU5a&listtoken=7a016f40f71a2edc6249836226973039&docviewer=1



Poradnik w języku ukraińskim: https://www.whattodoif.eu/site/wp-admin/admin-ajax.php?action=useyourdrive-preview&account_id=116119086953538984273&id=178UkhQI0pVOXbjSBRPDntVU3HYkvzGR9&listtoken=7a016f40f71a2edc6249836226973039&docviewer=1

	<p>Informacje o łódzkim rynku mieszkaniowym:</p> <p> https://uml.lodz.pl/files/public/uploads/RAPORT_LODZKI_RYNEK_MIESZKAN_NA_WYNAJEM_v2_final_30-07-2020-net-1_po_akceptcie.pdf</p>
<p>6.3 Living expenses</p>	
<p>Słowa kluczowe: Rozrywka, transport, ceny żywności</p>	
<p>Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:</p> <ul style="list-style-type: none">  PL: Kupuję jedzenie w popularnych sieciówkach.  EN: I buy food from popular chain stores.  UKR: Я купую їжу в популярних мережевих магазинах.  PL: Korzystam z biletów ulgowych do kina/teatru.  EN: I take advantage of discounted movie/theatre tickets.  UKR: Я користуюся пільговими квитками в кіно/театр.  PL: W cenie wynajmu mieszkania mam już zawartą opłatę za media.  EN: I have a utility fee included in the price of my apartment.  UKR: Комунальні послуги вже включені у вартість оренди. 	
<p>Krótki opis</p>	<p>W porównaniu do innych krajów europejskich, Polska jest stosunkowo tanim miejscem do życia i studiowania. Łódź, mimo że jest jednym z największych miast w Polsce, jest raczej niedroga. Studiowanie tam z pewnością nie nadszarpnie nadmiernie Waszego studenckiego budżetu. Ceny w dużej mierze zależą od miasta, ale student może żyć za około 300 euro miesięcznie (stan na czerwiec 2022). Średni koszt utrzymania studenta wynosi od 350 do 550 euro. Pamiętaj, że aby studiować w Polsce, studenci spoza UE/EOG muszą mieć wystarczające środki na pokrycie kosztów utrzymania.</p>

Poniżej kilka przykładów, aby dać Ci wyobrażenie o tym, ile studenci wydają miesięcznie.












-  Pokój w wynajmowanym wspólnie mieszkaniu (lub akademiku) 80-150 euro
-  Żywność 100-150 euro
-  Transport (w dużych miastach) 15-20 euro
-  Telefon komórkowy, internet, telewizja 20-30 euro
-  Materiały do nauki 30-50 euro
-  Pozostałe koszty (rekreacja/rozrywka) 70-100 euro








Wydatki na żywność zależą od preferencji i stylu życia. W Polsce możesz robić zakupy w dużych sieciach handlowych, takich jak Auchan, Carrefour, Biedronka, Lidl czy Netto. Możesz też wybierać spośród wielu mniejszych sklepów i marketów spożywczych zlokalizowanych w dzielnicach mieszkaniowych.

Łódź posiada ogromną ilość restauracji, bistro, kawiarni, fast foodów, które oferują kuchnię z całego świata, dla każdego rodzaju diety i na każdą kieszeń.

Miesięczny koszt zakupu żywności może wynosić 400-600 zł (około 90-140 euro). Przykładowo, obiad w restauracji typu fast food może kosztować około 20-30 zł (5-8 euro).

Dom studencki, czyli inaczej akademik w Łodzi, to jedno z najbardziej ekonomicznych rozwiązań. Za miejsce zapłacicie od 300 zł do nawet kilkuset złotych za pokój jednoosobowy. Wszystko tak naprawdę zależy od lokalizacji akademika i oferowanego standardu. Najtańsze są miejsca w pokoju wieloosobowym w domu o niskim standardzie. W cenie jest dostęp do internetu, pralni, a także - w zależności od warunków - telewizja i kuchnia (często jednak słabo wyposażona). Wady domów studenckich? Zawsze jest więcej chętnych niż miejsc i nie ma gwarancji, że uda się wynająć coś dobrego. Uczelnie stosują kryteria przyznawania takich miejsc w zależności od sytuacji finansowej studenta i jego rodziny, odległości od domu rodzinnego i stanu zdrowia. Nie zawsze też wiemy, na jakich współlokatorów natrafimy i czy uda nam się z nimi dogadać w sprawie wspólnej przestrzeni.

Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):	<p>Koszty utrzymania w Polsce:</p> <p> https://study.gov.pl/pl/koszty-utrzymania-w-polsce</p> <p>Koszty utrzymania studenta w Łodzi:</p> <p> https://www.otouczelnie.pl/miasto_dzial/355/Koszty-utrzymania-w-Lodzi</p> <p> https://aleklasa.pl/promocja/ile-kosztuje-zycie-studenta-w-lodzi-ceny-zakwaterowania</p> <p> https://www.totalmoney.pl/artykuly/352076,konta-osobiste,miesieczne-wydatki-studenta,1,1</p>
<h3>6.4 Local transport</h3>	
<p>Słowa kluczowe: Komunikacja miejska, rowery miejskie, migawka</p>	
<p>Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:</p> <p> PL: Jeździć rowerem.  EN: Ride a bike.  UKR: Їздити велосипедом.</p> <p> PL: Kupić ulgowy bilet miesięczny.  EN: Buy a discounted monthly ticket.  UKR: Купити проїзний квиток на місяць зі знижкою.</p> <p> PL: Korzystać z aplikacji do wypożyczenia hulajnogi.  EN: Use an app to rent a scooter.  UKR: Використовувати застосунок для оренди самокату.</p>	
Krótki opis	Najwygodniejszym sposobem poruszania się po Łodzi jest rower miejski. Za jego wypożyczenie zapłacisz za godzinę, a nie będziesz musiał martwić się korkami i poprawisz swoją kondycję. Jeśli jednak nie jesteś fanem podróżowania na dwóch kółkach, wybierz komunikację miejską. Za bilet jednorazowy zapłacisz od 1,30 do 6 zł, w zależności od tego, jak długo podróżujesz. Świetną opcją jest zakup

	<p>biletu miesięcznego, łódzkiej migawki, który kosztuje ok. 76 zł (cena dla studentów - strefa 1 i 2).</p> <p>Jeśli zdecydujesz się skorzystać z komunikacji miejskiej, do Twojej dyspozycji jest ponad 20 linii tramwajowych i prawie 100 linii autobusowych. Dodatkowo w godzinach 22:30-5:00 kursuje również 13 nocnych linii autobusowych. Co ważne, rozkład jazdy łódzkiej komunikacji miejskiej jest inny w dni powszednie i weekendy.</p> <p>Decydując się na poruszanie się po Łodzi samochodem, należy wiedzieć, że - jak we wszystkich metropoliach - nie jest to łatwe, zwłaszcza w godzinach szczytu. Wjeżdżając do centrum samochodem należy też pamiętać o strefie płatnego parkowania, która obowiązuje od poniedziałku do piątku w godzinach 8-18.</p> <p>W okolicy Łodzi znajdują się również wypożyczalnie skuterów. Na ten moment (czerwiec 2022) posiadamy 4 wypożyczalnie w Łodzi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Skutery Volt - bolec - limonka - BlinkeeCity
<p>Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):</p>	<p>Strefa płatnego parkowania w Łodzi:</p> <p> http://lodz.spp24.pl/</p> <p>Rozkład jazdy MPK Łódź (autobusy miejskie i tramwaje):</p> <p> https://www.mpk.lodz.pl/rozklady/linie.jsp</p> <p>Ceny migawek (migawka):</p> <p> http://www.migawka.lodz.pl/article/ceny-biletow-okresowych</p> <p>Wszystkie niezbędne informacje na temat użytkowania skutera elektrycznego można znaleźć na:</p> <ul style="list-style-type: none">  ŚRUBA: https://bolt.eu/pl/scooters-platform/  LIME: https://www.li.me/pl-pl/vehicles  SKUTERY WOLTOWE: https://www.voltscooters.pl/  BlinkeeMiasto: https://blinkee.city/pl




7. Informacje kulturalne

Ogólny opis tematu - wprowadzenie związane z krajem:




Łódź to miasto o niesamowitej historii. Miasto rozwijało się na fali rewolucji przemysłowej w XVIII wieku. W ciągu zaledwie 30 lat stało się jednym z największych ośrodków przemysłowych w Polsce. Znajduje to do dziś odzwierciedlenie w architekturze miasta, która jest niepowtarzalna. Dziś Łódź jest rewitalizowana, ale stara tkanka miasta jest wciąż widoczna i z roku na rok coraz piękniejsza. Współczesna Łódź to przede wszystkim miasto akademickie, działa tu 19 uniwersytetów i szkół wyższych. W granicach miasta znajduje się również Las Łagiewnicki, największy teren leśno-rekreacyjny w Europie. Łódź jest miastem zielonym, na terenie miasta znajduje się ponad 36 parków.




7.1 Nie możesz przegapić - krótki opis wybranych tradycyjnych imprez lokalnych




Słowa kluczowe:

-  Piotrkowska,
-  Manufaktura
-  Pałac Poznańskiego

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Jakie są najbardziej popularne zabytki w Łodzi?
-  EN: What are the most popular sights in Lodz?
-  UKR: Які найпопулярніші пам'ятники в Лодзі?

-  PL: Jak dojechać do Orientarium?
-  EN: How do I get to the Orientarium?
-  UKR: Як дістатися до Орієнтаріуму?

-  PL: Kiedy odbywa się Festiwal Czterech Kultur?
-  EN: When does the Festival of Four Cultures take place?
-  UKR: Коли відбувається Фестиваль чотирьох культур?

Krótki opis



Życie kulturalne w Łodzi zbudowane jest wokół historii i nowoczesności. Historyczne korzenie miasta są przede wszystkim wielokulturowe. W czasach świetności Łodzi przemysłowej mieszkali tu

	<p>cztery nacje: polska, niemiecka, rosyjska i żydowska. Tradycje te wyrażają się w architekturze, zabytkach (największy cmentarz żydowski w Europie) i wydarzeniach kulturalnych. Od 2010 roku w Łodzi odbywa się Festiwal Czterech Kultur, w centrum miasta w jednym z najpiękniejszych obiektów sakralnych (cerkiew św. Olgi) można wysłuchać koncertu pieśni prawosławnych, znajduje się tu unikalny Cmentarz Żydowski. Drugą wizytówką miasta, oprócz jego wielokulturowości, jest architektura przemysłowa. Największym obiektem z okresu rewolucji przemysłowej jest kompleks zwany Manufakturą, w skład którego wchodzi budynki fabryczne oraz pałac Izraela Poznańskiego, w którym mieści się Muzeum Historii Miasta Łodzi. Drugim poprzemysłowym kompleksem rekreacyjno-historycznym jest Księży Młyn i Park Źródlika oraz Pałac Edwarda Herbsta. Stare fabryki to charakterystyczne budynki, w których obecnie mieszczą się muzea, restauracje, a nawet apartamenty mieszkalne. Dodatkową atrakcją miasta jest Ogród Botaniczny, Palmiarnia i Orientarium.</p>
<p>Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):</p>	<p>Mapa miejsc historycznych w Łodzi: https://mapa.lodz.pl/portal/apps/webappviewer/index.html?id=192028a24fcd4c159dfe2987b664f9ed</p> <p>Pałac Poznańskiego: https://uml.lodz.pl/dla-mieszkanow/zabytki/informacje-i-ochrona/pomnik-historii/palac-izraela-kpoznanskiego-wraz-zbiurem-fabrycznym-ipredzalnia-wysoka/</p> <p>Ogród Botaniczny: https://www.botaniczny.lodz.pl/</p> <p>Orientarium: https://lodz.travel/turystyka/co-zobaczyc/orientarium-zoo-lodz/?L=970</p> <p>Festiwal Czterech Kultur: https://www.4kultury.pl/</p> <p>Przewodnik po Łodzi: http://przewodnikpolodzi.pl/</p> <p>Mapa Łodzi streetart:</p>




[https://lodz.travel/files/public/user_upload/Mapa_Lodzkiego_Streetartu - 09.01.19.pdf](https://lodz.travel/files/public/user_upload/Mapa_Lodzkiego_Streetartu_-_09.01.19.pdf)




7.2 Spotkania towarzyskie w Łodzi




Słowa kluczowe:

-  Młyn Księstwa
-  Light Move Festival
-  Manufaktura
-  Cementownia Jevish

Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:






-  PL: Co mogę zobaczyć w okolicy łódzkiej Manufaktury?
-  EN: What can I see around the Lodz Manufaktura?
-  UKR: Що я можу побачити поблизу Мануфактури в Лодзі?



-  PL: Kiedy odbywa się Light Move Festival?
-  EN: When is the Light Move Festival taking place?
-  UKR: Коли відбувається фестиваль Light Move?




-  PL: Jaka jest najpopularniejsza restauracja w Łodzi?
-  EN: What is the most popular restaurant in Lodz?
-  UKR: Який є найпопулярніший ресторан у Лодзі?

Krótki opis

Centrum życia społecznego i kulturalnego w Łodzi stanowi ulica Piotrkowska, Manufaktura i Księży Młyn. Na ulicy Piotrkowskiej odbywają się najważniejsze imprezy cykliczne np: Light Move Festival. Jest to ciekawe wydarzenie, które co roku przyciąga tysiące turystów. Znajdziemy tu piękną architekturę, ogromną ilość restauracji, pubów i sklepów. Manufaktura to centrum handlowe i rozrywkowe. Jest to ogromna przestrzeń zabudowana centrum handlowym, restauracyjnym i rekreacyjnym. Tuż obok Manufaktury znajduje się największy pałac fabrykanta Izraela Poznańskiego, w którym mieści się muzeum. Z kolei Księży Młyn to centrum kultury alternatywnej. Odbywają się tu koncerty plenerowe, imprezy alternatywne (np. targi rękodzieła czy Eko żywności). Obok Księżego Młyna znajduje się Palmiarnia i Muzeum

	<p>Sztuki, w tym sztuki filmowej. Rzeczywiście, Łódź to miasto filmu. Działa tu największa i najstarsza Szkoła Filmowa w Polsce. Jeszcze 3 lata temu w Łodzi powstawały najważniejsze polskie filmy, działało tu Studio Animacji Semafor, które produkowało większość produkcji tworzonych w technikach animacji. Jako miasto o długiej historii, Łódź może pochwalić się również zabytkami w postaci nekropolii poświęconych każdej z zamieszkujących miasto narodowości.</p>
<p>Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):</p>	<p>Manufaktura: https://en.manufaktura.com/</p> <p>Cementownia Jewish w Łodzi: http://www.jewishlodzcemetery.org/</p> <p>Light Move Festiwal: https://www.lmf.com.pl/</p> <p>Kalendarz wydarzeń w Łodzi: https://uml.lodz.pl/kalendarz-wydarzen/</p> <p>Co warto zobaczyć w Łodzi? https://www.dzislwodzi.pl/poznaj-lodz/co-warto-zobaczyc-w-lodzi/ciekawe-miejsca-w-lodzi/z-czego-znana-jest-lodz-na-swiecie-czyli-co-powinien-zobaczyc-kazdy-turysta</p>
7.3 Życie studenckie, kalendarz akademicki	
<p>Słowa kluczowe:</p> <ul style="list-style-type: none">  Osiedla akademickie Lumumbowo  Kampus Uniwersytetu Łódzkiego  Juwenalia 	
<p>Key language phrases translated into English and language of the minority:</p> <ul style="list-style-type: none">  PL: Jaki jest kalendarz roku akademickiego?  EN: What is the calendar of the academic year?  UKR: Який є календар навчального року?  PL: Jakie wydarzenia organizowane są dla studentów? 	

-  EN: What events are organised for students?
 UKR: Які заходи організовуються для студентів?

 PL: Kiedy odbywa się sesja egzaminacyjna?
 EN: When does the exam session take place?
 UKR: Коли відбувається екзаменаційна сесія?

Krótki opis

Studenci są wyjątkowym zasobem Łodzi. Na 19 uczelniach studiuje około 76 000 studentów, w tym ponad 5 000 obcokrajowców. Życie studenckie rozpoczyna się w październiku, ale już we wrześniu miasto zapełnia się młodymi ludźmi szukającymi mieszkania lub akademika. Z myślą o studentach zagranicznych powstał BaseCamp Łódź. O zakwaterowanie i stypendia na kolejny rok akademicki należy zadbać z wyprzedzeniem: przyjęcia i terminy składania niezbędnych dokumentów zaczynają się zwykle około połowy maja. Rok akademicki rozpoczyna się 1 października, natomiast Święto Studentów - Juwenalia odbywają się zazwyczaj pod koniec maja. Ważne jest, aby być zorientowanym w terminach składania dokumentów, egzaminów i dokumentów rekrutacyjnych przez uczelnię. Większość z nich, a na pewno Uniwersytet Łódzki, pracuje już na systemach komputerowych, które uniemożliwiają przesunięcie terminów. Jeśli nie zdążysz, stracisz szansę na pozytywne załatwienie swojej sprawy. Pamiętaj, że każda uczelnia tworzy specjalne jednostki administracyjne dedykowane studentom zagranicznym. Bądź z nimi w stałym kontakcie.

Aktywne linki z opisami
(w wersji krajowej i
angielskiej):

Łódź dla studenta:

<https://lodz.dlastudenta.pl/juwenalia/>




Kalendarz akademicki:

<https://www.uni.lodz.pl/en/students-zone/studies/academic-calendar>




7.4 Fun facts from Łódź




Słowa kluczowe:




 aleja gwiazd

-  miasto filmowe
-  ul. Piotrkowska
-  Migawka


Kluczowe zwroty językowe przetłumaczone na język angielski i język mniejszości:

-  PL: Co to jest migawka i gdzie mogę ją kupić?
-  EN: What is a "migawka" and where can I buy one?
-  UKR: Що таке "мігавка" і де її можна придбати?


-  PL: Gdzie znajduje się Muzeum Kinematografii w Łodzi?
-  EN: Where is the Museum of Cinematography located in Lodz?
-  UKR: Де знаходиться Лодзинський музей кінематографії?

-  PL: Co ciekawego można robić na ul. Piotrkowskiej?
-  EN: What interesting things can be done on Piotrkowska Street?
-  UKR: Що цікавого можна робити на вул. П'ютрковській?


Krótki opis


-  W Łodzi znajduje się **jedynie w Polsce Muzeum Kinematografii**. Mieści się ono w XIX-wiecznej rezydencji największego łódzkiego przemysłowca Karola Scheiblera. Znajdują się w nim stałe ekspozycje oryginalnych planów filmowych, lalek, tajemnic kina oraz wiele wystaw czasowych.


-  Przez wiele lat Łódź gościła słynny **festiwal Camerimage**, który w 2010 roku ze względu na problemy finansowe i polityczne przeniósł się do Bydgoszczy.


-  **Cmentarz Żydowski** w Łodzi zajmuje powierzchnię 42 ha i jest największym cmentarzem żydowskim w Europie. Pochowanych jest tam około 220 tysięcy zmarłych. Na cmentarzu znajduje się również największy na świecie żydowski obiekt cmentarny, jakim jest grób Izraela Poznańskiego, oraz największy na świecie żydowski dom pogrzebowy.


-  Łódzki **Las Łagiewnicki** to największy miejski kompleks leśny w Europie.


 W Łodzi znajduje się **ok. 70 skwerów i parków**. W przeszłości teren ten porastała Puszcza Łódzka, dzięki której maleńka osada w tak krótkim czasie rozwinęła się w potężny ośrodek przemysłu włókienniczego. Dziś na terenie miasta pozostało 2378 hektarów lasu. Łączna powierzchnia parków miejskich w Łodzi wynosi 503,8 ha








 Po **najsłynniejszej łódzkiej ulicy Piotrkowskiej** jeździ zabytkowy Trambus. Jest to replika zabytkowego tramwaju marki Herbrand. Przejazd, wliczony w cenę biletu miejskiego, urozmaicony jest opowieściami z historii miasta.

 Łódź często nazywana jest miastem festiwalu. Odbywa się tu wiele imprez o randze międzynarodowej. Do najważniejszych należą **Festiwal Dialogu Czterech Kultur, Międzynarodowy Festiwal Fotografii, Międzynarodowy Festiwal Odkrywców, Podróżników i Ludzi Aktywnych "Mediatravel"**, Łódzkie Spotkania Baletowe, Międzynarodowe Triennale Tkaniny, Międzynarodowy Festiwal Graffiti "Meeting of Styles", Międzynarodowy Festiwal Sztuki Ulicznej TrotuArt, Łódzkie Spotkania Teatralne i wiele innych.

 Łódź ma specyficzny **dialekt regionalny, w którym występuje** wiele słów niespotykanych nigdzie indziej. Typowe dla Łodzi są: angelka (długa bułka pszenna wielkości małego chleba), krańcówka (w gwarze łódzkiej pętla lub przystanek końcowy linii tramwajowej lub autobusowej), migawka (nazwa powszechnie używana w Łodzi i okolicach dla biletu miesięcznego / okresowego).

 W grudniu 1898 roku w Łodzi powstała **pierwsza w Polsce sieć tramwajów elektrycznych**. Dziś zaliczana jest ona do największych na kontynencie.

 Typowym widokiem na łódzkiej ulicy Piotrkowskiej są **riksze**. Przewoźnicy na rowerach pojawili się w tym mieście jako pierwsi w Europie po długiej przerwie. Przejażdżka rikszą na "Pietrynie" za jedyne 5 zł to jedna z największych atrakcji

	<p>turystycznych. Można wtedy w spokoju podziwiać bajeczne secesyjne kamienice i pałace W mieście nadal znajduje się 18 rzek o łącznej długości 126 km. Wiele z nich pokrywają ulice, ale w miejskich parkach wciąż można zobaczyć odsłonięte koryta rzek, świadectwo dawnej włókienniczej świetności miasta.</p> <p> Łódź, podobnie jak Hollywood, ma swoją Aleję Gwiazd. Znajduje się ona na ulicy Piotrkowskiej, a powstała z inicjatywy Jana Machulskiego. Wmurowane w chodnik gwiazdy upamięniają takie sławy jak Daniel Olbrychski, Zbigniew Cybulski, Andrzej Seweryn, Andrzej Wajda, Beata Tyszkiewicz czy Cezary Pazura.</p> <p> Na jednej z łódzkich kamienic przy ulicy Piotrkowskiej 152 można zobaczyć największe na świecie graffiti, które w 2011 roku trafiło do Księgi Rekordów Guinnessa. Malunek został wykonany na powierzchni ok. 900 m² przez grupę Design Futura i zużyto do niego 1000 puszek farby.</p> <p> Dawniej Łódź znana była jako miasto jednej ulicy, stu pałaców i tysiąca kominów.</p> <p> W ciągu ostatnich kilku lat nieco ponure ulice Łodzi ożyły za sprawą licznych, ogromnych i jaskrawych murali. Boki ponad 170 budynków w Łodzi zdobią murale, które tworzą największą galerię miejską w Polsce. Są one dziełem znanych polskich (m.in. Proembrion, M-City, Etam), jak i zagranicznych artystów ulicznych (m.in. Osgemeos, Eduardo Kobra, Inti, Aryz, Remed) https://lodz.travel/en/tourism/what-to-see/murals/</p> <p> Łódź jest powszechnie znana jako filmowe centrum Polski. Z łódzkiej "Filmówki" wywodzą się m.in. Andrzej Wajda, Roman Polański, Krzysztof Zanussi, Krzysztof Kieślowski, Kazimierz Kutz.</p>
Aktywne linki z opisami (w wersji krajowej i angielskiej):	<p>Więcej ciekawostek z miasta Łodzi:</p> <p> https://tulodz.pl/wiadomosci-lodz/czy-wiesz-ze-mamy-dla-was-40-ciekawostek-o-lodzi-central-rossmann-piotrus-i-wilk-cz-i/397rW4fpmCHP1Rstm19w</p> <p> https://fajnepodroze.pl/ciekawostki-o-lodzi/</p>

